

## Curriculum vitae

### Ramona Besoiu

550058- Sibiu, str. Jina, nr. 18, jud. Sibiu  
+40-740660014; ramona.besoiu@ulbsibiu.ro, ramona.besoiu@gmail.com  
Locul și data nasterii: Alba-Iulia, 26 august 1978

## Studii:

- 2014 octombrie – 2017 iunie** – **Doctor în domeniul Sociologie**  
Universitatea București, Școala doctorală de sociologie  
Facultatea de Sociologie și Asistență Socială  
**Titlul tezei:** *Impactul religiozității asupra calității vieții tinerilor în contextul social actual*
- 2007** – **Atestat de traducător** Limba germană
- 2003 octombrie – 2005 iunie** – **Studii de masterat**  
Universitatea „Lucian Blaga” din Sibiu, Facultatea de Litere, program masterat: *Studii interculturale europene. Culturi în contact.*
- 1997 octombrie – 2001 iunie** – **Studii de licență**  
Universitatea „Lucian Blaga” din Sibiu, Facultatea de Teologie Ortodoxă, specializare licență: *Teologie-Litere-Germană*
- 1992 octombrie – 1996 iunie** – **Studii liceale**  
Colegiul Național „David Prodan” Cugir, secția: Limbi străine
- Stagii de studiu și cercetare în străinătate:** **Octombrie 2004- Iunie 2006:** Bursă de studiu, Fundația *Diakonisches Werk der Evangelischen Kirche in Deutschland, Kirchliche Hochschule Wuppertal*, Germania  
**August 2016:** Bursă de cercetare, Fundația *Evangelisches Werk für Diakonie und Entwicklung - Brot für die Welt Berlin, Humboldt-Universität Berlin*

## Experiență profesională:

- 1 ianuarie 2007 – prezent** – Secretar Centrul de Cercetare Ecumenică  
Universitatea „Lucian Blaga” din Sibiu  
Activități și responsabilități principale:  
Proiect de cercetare DOSAR (Demnitatea omului și sărăcia în România)  
2007-2010, Atribuții proiect: secretariat

Proiect de publicații *Documenta Oecumenica*, 2007-2009; Atribuții proiect: coordonare și verificare traducere pentru volumele *Sfânta Scriptură și Tradiția Apostolică în mărturisirea Bisericii*, Sibiu, Ed. Universității „Lucian Blaga” din Sibiu, 2007; *Sfintele Taine ale Bisericii în Confessio Augustana și Mărturisirile de credință ortodoxe din secolele XVI-XVII*, Ed. Universității „Lucian Blaga” din Sibiu, 2009  
Proiect de publicații *Documenta Oecumenica 2.1., 2.2.*, 2007-2014; Atribuții proiect: coordonare și verificare traduceri  
Proiect publicistic *Biserici în dialog*, 2011-2012; Atribuții proiect: realizare rubrică articole pentru Ziarul *Lumina* (Patriarhia Ortodoxă Română), coordonare corespondenți de știri  
Proiect de știri web *InfoEcum* ([www.ecum.ro](http://www.ecum.ro)) 2007- 2017; Atribuții proiect: coordonare echipă corespondenți, redactare în limba română și germană a rubricii de știri ecumenice naționale și internaționale, realizare portal de informare ecumenică (prezentare de organizații, activități, evenimente, publicații, documente)

**1 iulie 2015 –  
31 decembrie 2015**

Universitatea București, Doctorand Proiect POSDRU/187/1.5/S/155463: „Susținerea excelenței în cercetarea științifică doctorală interdisciplinară în domeniile economic, medical și al științelor”, aria tematica: Metodologii interdisciplinare în cercetarea socială.  
Activități și responsabilități principale: documentare științifică, participare la conferințe și publicații pe tema *Learning to Live with Diversity and Difference. The Role of School in Forming the Attitudes of Religious Tolerance*.

**1 aprilie 2002 –  
1 aprilie 2004:**

Traducător S.C. Flaro S.A  
Activități și responsabilități principale: traduceri și interpretariat germană-română, organizare cursuri de limbă germană

**1 ianuarie 2001 –  
31 martie 2002:**

Traducător S.C. Treasure Solutions S.R.L. Sibiu  
Activități și responsabilități principale: traduceri, corespondență, coordonare echipă

## Alte realizări și abilități:

**Limbi străine:** Germană (C1); Engleză (B1); Franceză (B1)

**Abilități IT:** MS – Office, Web-design, HTML